



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА  
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ  
ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

СПРАВКА  
(о реабилитации)

«19» декабря 2000 г.

№ 7уд-16429-51

103160, Москва, К-160, Хользунов пер., д.14

Гражданин (ка) Шперлинг Вернер Гергард  
Год и место рождения 1932, д. Мельбис р-на Борна земли Саксония  
Гражданин (ка) какого государства Германии  
Национальность немец Место жительства до ареста  
по месту рождения \_\_\_\_\_

Место работы и должность (род занятий) до ареста \_\_\_\_\_  
на фабрике, вырабатывающей брикет

Дата ареста 16 декабря 1950 г.

Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а)  
27 апреля 1951 г. военным трибуналом - в/ч 48240

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и  
дополнительная) ст.58-6, ч.1 УК РСФСР к лишению свободы в ИТЛ сроком  
на 25 лет, без конфискации имущества за его отсутствием у осужденного

Дата освобождения 27.12.53 передан немецким властям  
На основании ст. 3, п. "а" Закона РФ «О реабилитации  
жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 года  
гражданин(ка) Шперлинг В.Г. реабилитирован (а).

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Решение о реабилитации не может служить основой  
для имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с  
действующим законодательством и международными обязательствами.

Начальник Управления реабилитации  
Главной военной прокуратуры



В.К.Кондратов

**Generalstaatsanwaltschaft  
der Russischen Föderation**

---

**Militärhauptstaatsanwaltschaft**

19. Dezember 2000

Nr. 7ud-16429-51

103160 Moskau, K-160, Cholsunow per. 14

**Rehabilitierungsbescheinigung**

Herr/Frau	<i>Sperling, Werner Gergard (Gerhard)</i>
Geburtsjahr und -ort:	<i>1932, Melbis (Melpitz?), Kreis Born (Borna) Sachsen</i>
Staatsangehörigkeit:	<i>deutsch</i>
Volkszugehörigkeit:	<i>deutsch</i>
vor Inhaftierung wohnhaft:	<i>am Geburtsort</i>
letzter Arbeitgeber vor der Inhaftie- rung/beschäftigt als:	<i>in einer Fabrik, Brikettherstellung</i>
wann inhaftiert:	<i>am 16. Dezember 1950</i>
wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	<i>am 27. April 1951 durch das Militärtribunal des Truppenteils 48240</i>
der Verurteilung zugrundeliegende Para- graphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):	<i>gem. Art. 58-6 Teil 1 StGB der RSFSR zu 25 Jahren Freiheitsentzug, ohne Einziehung des Vermögens, da keines vorhanden</i>
Datum der Haftentlassung:	<i>27.12.1953 an die deutschen Behörden überge- ben</i>

Gemäß Artikel 3 Punkt "a" des Gesetzes der Russischen Föderation „Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen“ vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau *Werner Gerhard Sperling* rehabilitiert.

**Anmerkung:** Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Verwaltung für Rehabilitierung  
der Militärhauptstaatsanwaltschaft: [Siegel, Unterschrift] *W.K. Kondratow*